

帮助小型企业

圣何塞市各社区都有非盈利合作伙伴，可为您免费提供建议和帮助！

获取健康帮助

您是否正在寻找贷款？

详见本宣传单第4-5页！

需要免费咨询财务或商业问题吗？

- **SCORE** 是一家小型企业指导和咨询服务公司
www.svscore.org; (408) 453-6237
- 小微企业发展中心提供一对一的商业内容培训，以及个性化的资金建议：www.svsbdc.org；(408) 385-9800
- **AnewAmerica** 提供培训、咨询和支持服务，帮助您建立企业和促进企业发展，重点是为企业主服务：anewamerica.org；(408) 326-2669
- 少数族裔商业发展公司提供一般商业咨询，为您的公司在准备和获取政府承包工作资格方面提供帮助：www.asianinc.org；(408) 998-8058



关于居家令，您是否需要帮助和信息？包括什么企业可以开业以及安全经营？

- 致电圣克拉拉县COVID-19商业呼叫中心 (Santa Clara County's COVID-19 Business Call Center)，电话：(408) 961-5500，周一至周五上午8点至下午5点
- 圣克拉拉县公共卫生 (County of Santa Clara Public Health) 信息：<https://www.sccgov.org/sites/covid19>
- 商业相关信息：<http://sanjoseca.gov/covid19businessinfo>
- 如果您对您在圣何塞的业务有任何疑问，请发送电子邮件至 covid19sjbusiness@sanjoseca.gov 或致电 (408) 535-8181

为了遵守保持社交距离的协议，您的企业是否需要标识或其他帮助？

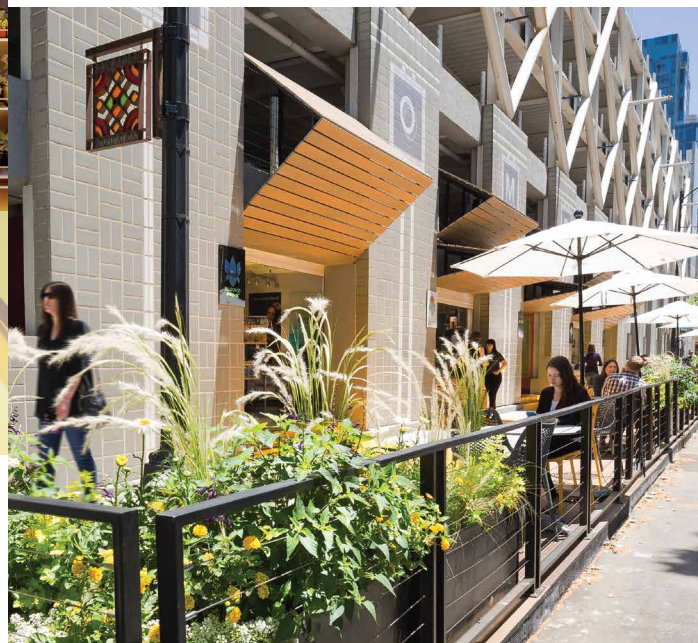
- 查看我们网站上的客户安全工具包页面：www.sanjoseca.gov/customersafetytoolkit
- 咨询问题和通过邮件订购商品：COVID-19help@sanjoseca.gov

您是否需要帮助开展户外业务？

圣何塞的“Al Fresco”计划能够帮助企业在公共卫生命令允许的情况下，开展户外业务。给Al Fresco项目经理Blage Zelich发送邮件，或通过以下地址了解更多信息：
sjeconomy.com/why-san-jose/covid-19-guidance/sj-alfresco-initiative



您对贷款、县级卫生命令、社交距离协议或有关如何预防COVID-19的传播等有疑问吗？
以下是在疫情期间为您的企业获取信息和帮助的方法。



经济发展办公室/圣何塞市

- 问题？
- 电话: (408) 535-8181
- 电子邮件: covid19sjbusiness@sanjoseca.gov
- 网站: <http://sanjoseca.gov/covid19businessinfo>
- 资讯更新 2021年2月8日



為为您的企业获取财务帮助

疫情期间，有许多选择可以帮助支持您的企业。当前大多数选择为贷款，而您也须偿还。有些贷款旨在帮助因COVID-19而陷入困境的小微企业，且利率较低。贷款可能有不同的条款和资格要求。

要选择合适的贷款，您可以从非营利性顾问那里得到免费帮助，比如小企业发展中心（Small Business Development Center），网址是 www.svsvbdc.org。女性企业主也可以联系妇女商业中心（Women's Business Center），网址是 www.anewamerica.org。

贷款最高可达\$15,000美元：

- 无论信用评级或移民身份如何，您都可以申请 Kiva 贷款。
- Kiva 贷款是由众筹方式承保的
- **申请地址：**
<https://www.kiva.org/about/how>

最高\$50,000美元的贷款 - 社区发展金融机构：

- **社区发展金融机构 (CDFI)** 是专门支持服务不足社区的贷款机构。
- 许多CDFI有高达20万美元的贷款项目，包括小微企业管理局（Small Business Administration）批准的社区优势贷款项目，对于寻求2.5万-10万美元的人来说，将是一个不错的选择。
- **您可申请的CDFI：**
 - **Opportunity Fund** – 该非营利性机构为多种类型的企业提供服务，为与食品相关的企业和餐车业提供**特别贷款**。
www.opportunityfund.org/
 - **Working Solutions** 提供5,000至50,000美元不等的恢复贷款，您可享受有特殊条款。
www.workingsolutions.org

- **Pacific Community Ventures** – 是一家小额贷款公司，提供最高5万美元的贷款。此外，他们的顾问还可帮助企业改善经营。
www.pacificcommunityventures.org/small-business-loans/

- **ICA** – 主要通过培训和资金来支持企业发展。ICA的应急流动资金（Rapid Response Liquidity Fund）为零利率贷款计划。有关资格标准，请访问 www.ica.fund

最高\$100,000美元的贷款 - 加州重建基金会：

- 一项由加利福尼亚州支持的新计划现可接受最高10万美元的贷款申请，可作为一般性周转资金。该贷款固定利率为4.25%，还款期为3年或5年，提前还款不需要费用。申请时，您将分配到当地的社区贷款机构。
- 在 caloanfund.org 上申请。

最高\$150,000美元的贷款 - 经济伤害灾难贷款 (EIDL)：

- 小型企业管理局的EIDL贷款可用作一般周转资金。企业贷款利率为3.75%，非营利组织的贷款利率为2.75%。贷款期限最长可达30年，无预付罚款或费用。超过25,000美元的贷款将要求提供抵押。
- 在 covid19relief.sba.gov 上申请

最高\$250,000美元的贷款：

- **Venturize.org** 是一个免费的在线工具，可以从联邦存款保险公司（FDIC）批准的银行中找到最优惠的利率，集中提供高达25万美元的贷款。商业贷款可用作一般性周转资金，且需申请。该网站由非营利机构运营，帮助您了解适合您的选择。

可宽恕的贷款：

- 联邦政府小型商业管理局已经重新开放给首次和第二次申请者的“薪资保护计划”。薪资保护计划是一项贷款，旨在鼓励小商业保留其员工的职位及薪资。如果小商业能保留其员工的职位及薪资，及贷款用于符合条件的支出，SBA 将免除还款 [forgive loans](http://forgive.loans)
- 更多资讯请登入 www.sba.gov/ppp 查閱

获取其他业务帮助

您是否有租金、遣返或其他法律问题？

- **硅谷法律基金会 (Law Foundation of Silicon Valley)** 正在帮助企业了解目前实施的商业驱逐令。
(408) 280-2426 (英语)
(408) 280-2417 (西班牙语)
(408) 280-2424 (越南语)
- **Start Small Think Big** 可以对符合条件的企业进行法律、财务和营销援助：
www.startsmallthinkbig.org;
(646) 863-6671 ext 570
- **圣克拉拉大学的企业家律所 (Santa Clara University's Entrepreneur's Law Clinic)** 提供法律问题的预约咨询：
<https://law.scu.edu/elc/>

您是否正在寻找工作，或是需要帮助获取安全的网络资源？

- **work2future** 有一份就近招聘的公司名单，还提供就业指导：
<https://www.work2future.org/>;
(408) 794-1234
- **圣塔克拉拉县行动网络 (The Santa Clara County Action Network)** 可以协助申请失业保险、食品或住房资源：
<https://www.wpusa.org/programs/santa-clara-county-can-covid-19-assistance-navigation/>

您想在网上开展业务吗？

在线网络研讨会可提供关于电子商务和营销的主题讨论。

- **圣何塞市小型企业网络研讨会链接地址**
<https://www.sjeconomy.com/why-san-jose/covid-19-guidance>
- **圣何塞公共图书馆网络研讨会**
<https://www.sjpl.org/sjpl-works>

